

Clothes Refreshment – Sèche-ling à condensation

Basé sur la structure du sèche-linge à condensation Nexus 4



 **Electrolux**

Introduction

Nouvelle plate-forme de sèche-linge



ENV 06 remplacera toutes les plate-formes actuelles d'électronique et de minuterie.

Sont concernés :

- EDR 1000
- EDR 2000
- Sèche-linge avec programmateur

Tout comme toutes les électroniques existante d'entrée/sortie.

Mise sur le marché : Août / septembre 2006

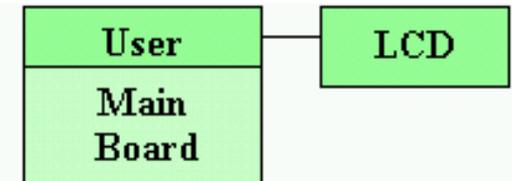
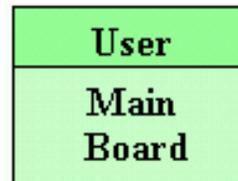
Séries de sèche-linge

 Electrolux

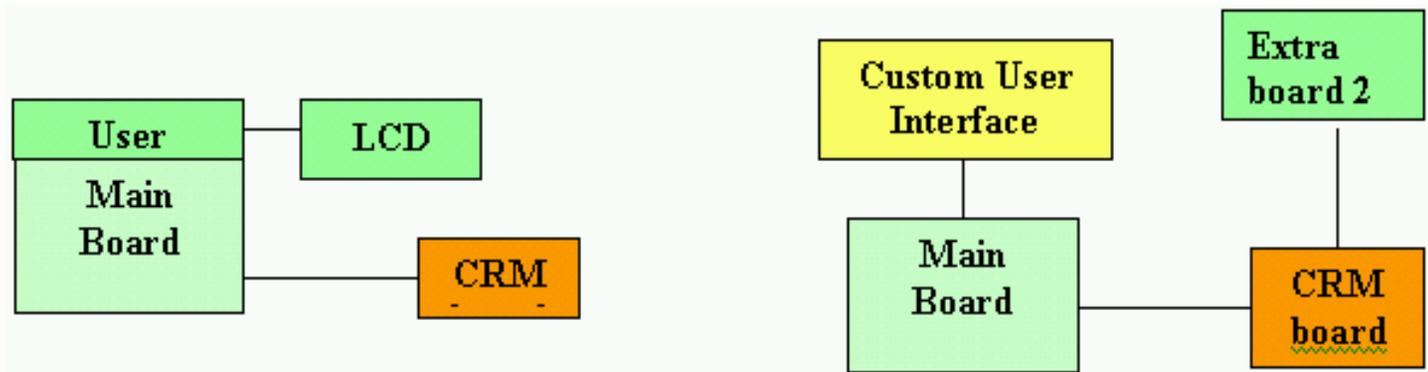
**Low range
EDR 1000**



**Middle range
EDR 2000**



**High range
EDR 3000**



Sèche-linges

 Electrolux

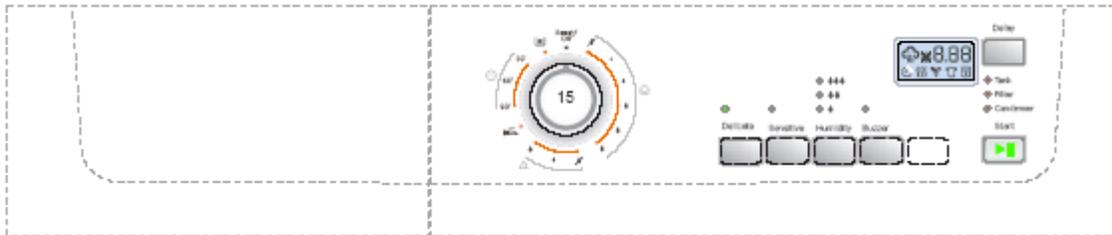
TC2

E



→ High Level

D1 Humidity Sensor Machine



→ Medium Level

TC4

C Humidity Sensor Machine



→ Low Level

TC6

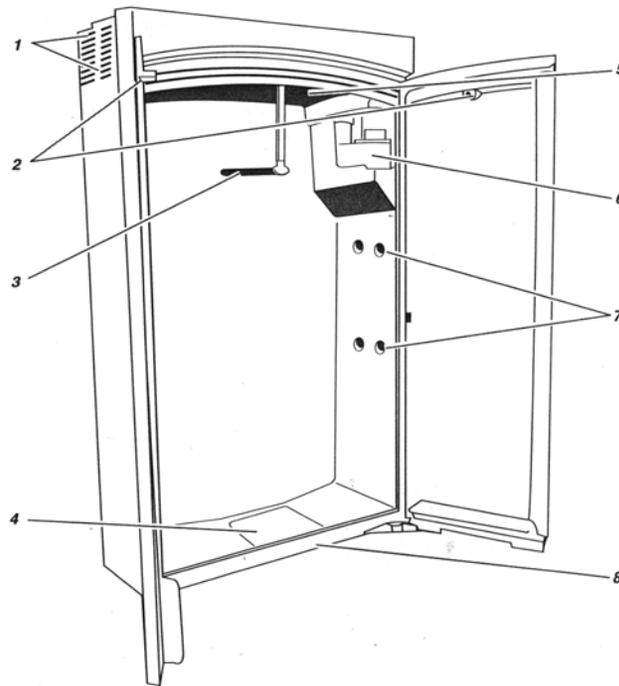
A Timer Machine



→ Timer substitution

**Doit savoir faire plus
qu'un sèche-linge à
condensation normal !**

Concurrents



1. Exterior vent
2. Staging hooks
3. Hanger bar
4. Collection basin cover
5. Interior vent
6. Formula container
7. Draping bar indentations
8. Model/Serial Number label

Accessories Included:

- 2 Clothes Hangers
- 2 Pant Hangers
- 1 Draping Bar
- 8 Heavy Clips
- 4 Light Clips
- 1 Mini Clip
- 1 Body Shaper
- 1 Pair Sleeve Shapers
- 2 Formula Containers
- 2 Hanger Extenders*
- 2 Compact Hangers*
- 1 Additional Draping Bar*
- 4 Closet Adapters*

* Found only in models:
PVCN600LW
PVCN600LT
PVCN600LY
PVCN600LY
PVCN600LY

Maytag
Centre de séchage

Armoire avec
traitement à la
vapeur

Sèche-linge



Siemens Dressman

Repasser & rafraîchir



Exigences et performances :

Résultat de séchage (sèche-linge à condensation)

- Résultats de séchage identiques à la série 2006 en cours
- Technique de programme, capacité du tambour, Nombre des programmes de séchage identiques à la série 2006 en cours

Véritable programme de séchage pour de la laine

- utilisable pour tous les vêtements sensible à la mécanique (laine, viscose, ...)
- pour une charge réduite (1 ... 2 kg)

•Rafrâchir les vêtements

- Eliminer les odeurs par la vapeur ou des parfums
- Rafrâchir à la vapeur pour le coton, le lin, tissus non tissés....
- Débit d'air variable

•Procédé anti plissage

- Programmes d'aide au repassage amélioré (mieux que le repassage léger)
- Traitement à la vapeur du coton
- Profils de température et mécaniques améliorés pour linge synthétique

100% coton après séchage normal
par condensation

 **Electrolux**



100% coton après séchage par vaporisation

 **Electrolux**



100% lin après séchage normal par condensation

 **Electrolux**



100% lin après séchage par vaporisation

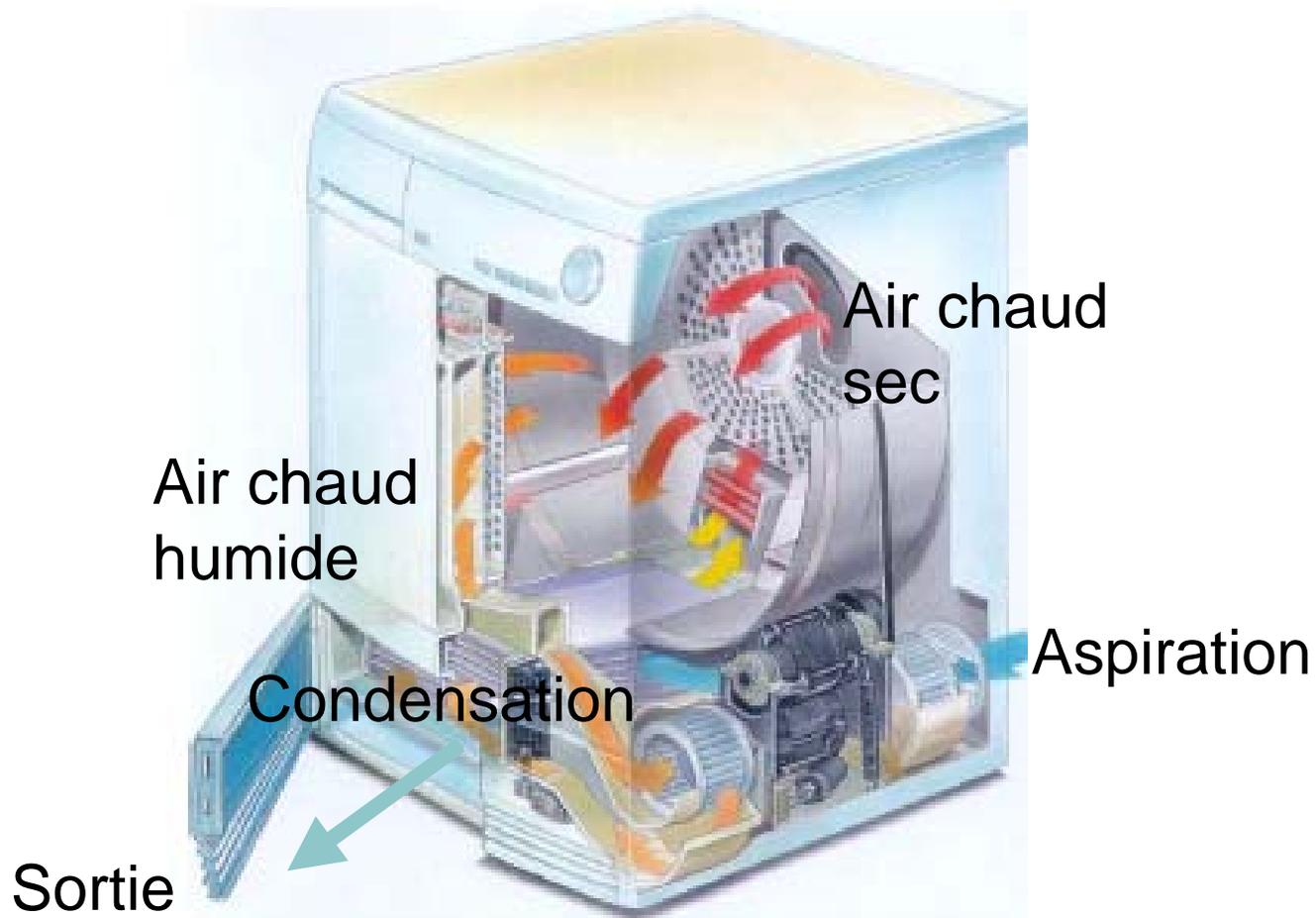
 **Electrolux**



- **Fonctions dépendent du matériel, de la quantité et du programme**
 - Pré-repassage → pour blouses, chemises, pantalons, vestes, jups, manteaux etc. En lin, coton, synthétique, quantité 0,5 à environ 1 kg. Dans le cas idéal, plus besoin de repasser.
 - Rafrâchir → applicable aux textiles qui ne peuvent pas être lavés, élimination d'odeurs et de plis – éventuellement, le tissu doit ensuite être repassé car les plis de repassage sont également éliminés.
 - Aide au repassage → pour tous les types linge, avec traitement à la vapeur pour une charge de 0,5 à environ 3 kg

Définition de l'appareil Processus de séchage

 **Electrolux**



Lors du séchage par condensation, le processus de séchage est déterminé par deux circuits d'air :

- **un circuit d'air chaud à l'intérieur de l'appareil**
- **un circuit d'air froid de l'environnement de l'appareil**

Le circuit d'air chaud extrait l'humidité du linge et rencontre l'air froid dans l'échangeur thermique.

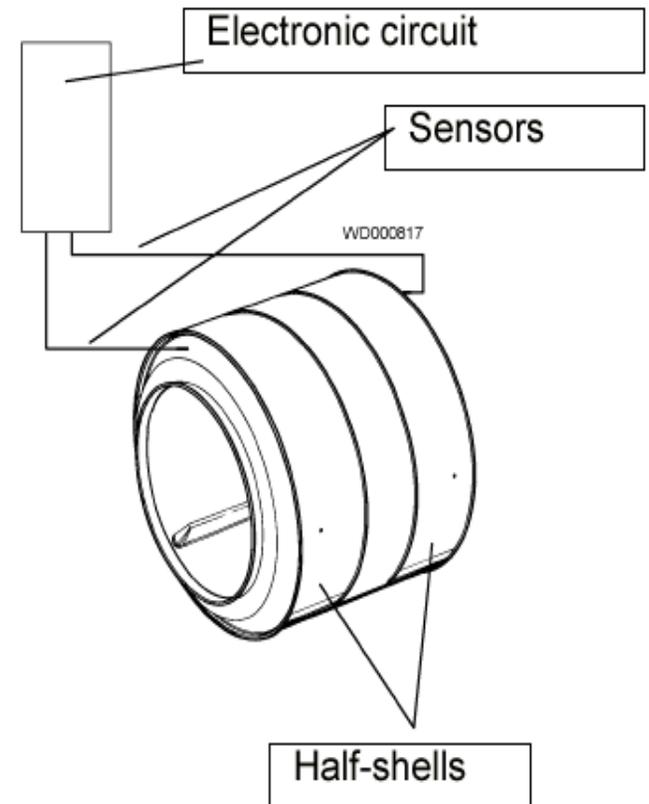
Cet échange thermique provoque une condensation de l'air humide.

L'eau ainsi obtenue est collectée dans les réservoirs d'eau.

Capteur d'humidité restante (mesure de la conductivité électrique)

Les deux moitiés de tambour sont isolées par une bague plastique. La résistance électrique est enregistrée par l'électronique grâce à des capteurs et varie en fonction du type de linge et de l'humidité restante.

Cette résistance est transformée par l'électronique en une fréquence située entre 0Hz et 260Hz qui détermine la durée du programme et l'humidité restante à la fin du programme.



Circuit de capteurs ouvert (résistance infinie) : 0Hz

Circuit de capteurs court-circuité : 260Hz +/- 10%

Définition de l'appareil Clothes Refreshment Machine

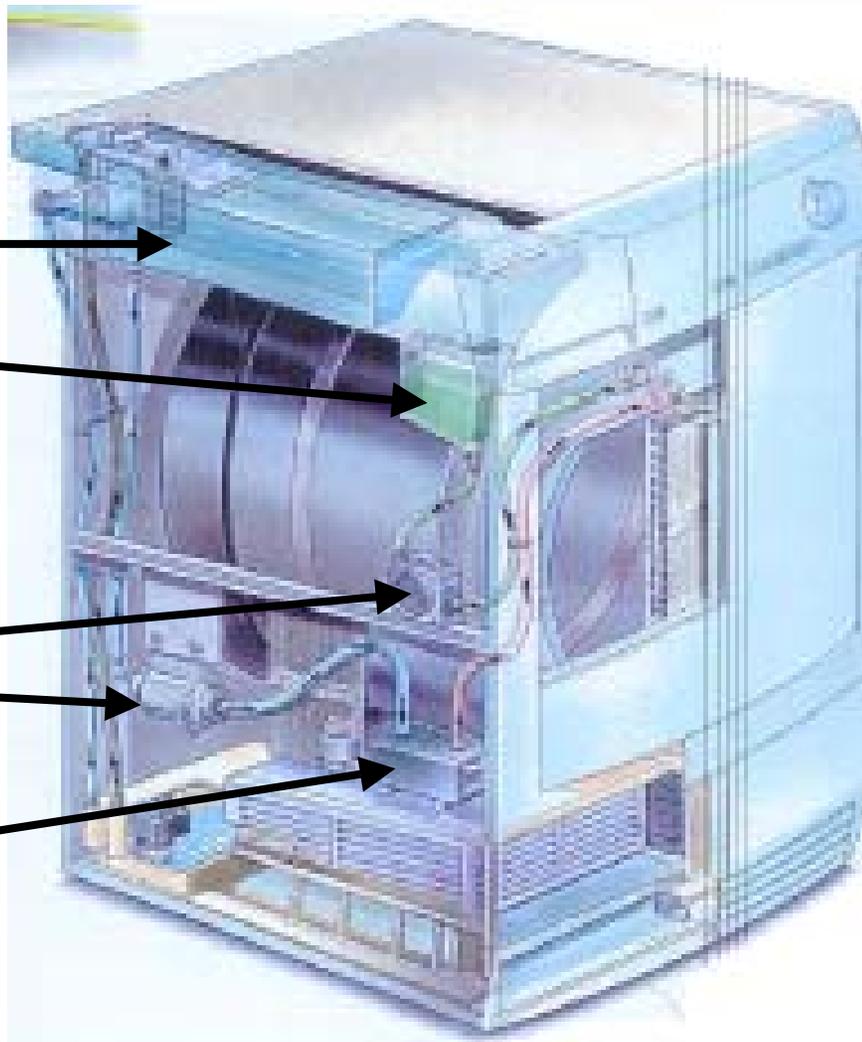
 **Electrolux**

Réservoir d'eau pour la
génération de vapeur

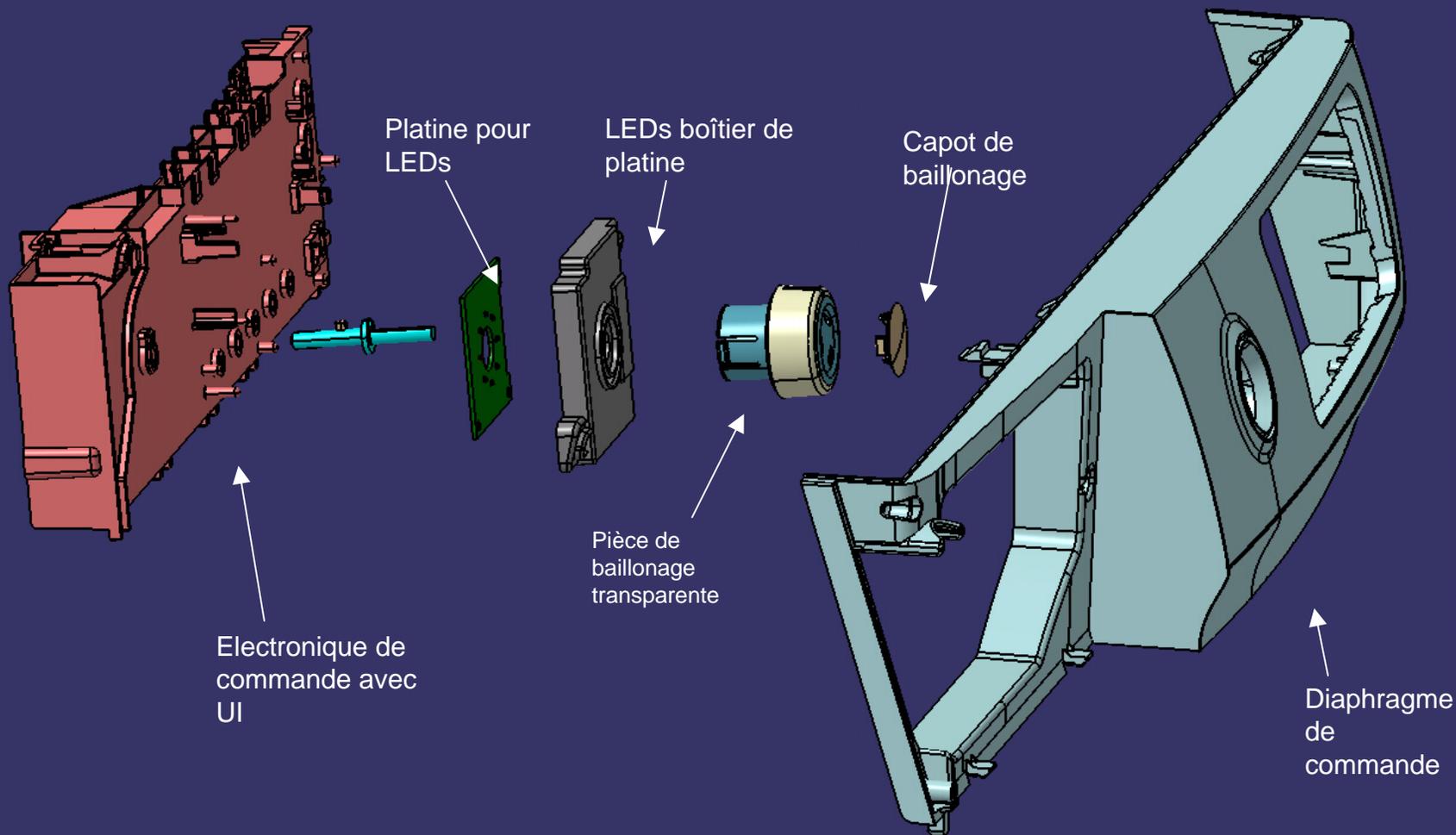
Réservoir de parfum

Pompe

Générateur de vapeur



Concept du diaphragme de commande



Type d'appareil : Sèche-linge à condensation avec génération de vapeur

Alimentation : 220/240V – 50Hz (60Hz?)

Chauffage : - 1400 + 900W (16A – Sicherung)
- 1400 + 600W (10A – Sicherung)

Moteurs : 2 moteurs (entraînements séparés du tambour et des aérateurs comme sur un sèche-linge à pompe de chaleur)

Chauffage à vapeur (2kW)

Generateur : pompe (10W)

Electronique : Electronique de commande ENV 06 et électronique LCD d'entrée/sortie

Thermostat : 2 capteurs NTC possibles

Verrouillage de la porte: avec/sans ouverture électronique

Elclairage du tambour : possible (adressage par Triac)

Capteur : Mesure de la conductivité

Changement de la butée de la porte : faisable par le client final

- 5 programmes vapeur séparés
- 3 niveaux de vapeur pour 3 charges différentes
- Reconnaissance d'humidité
- Aide au repassage par la vapeur (rafraîchissement)
- Injection de parfum – en développement
- Aide au repassage avec reconnaissance d'humidité
- Programme de séchage pour laine véritable et soie
- Fonction complète comme sèche-linge à condensation

Introduction

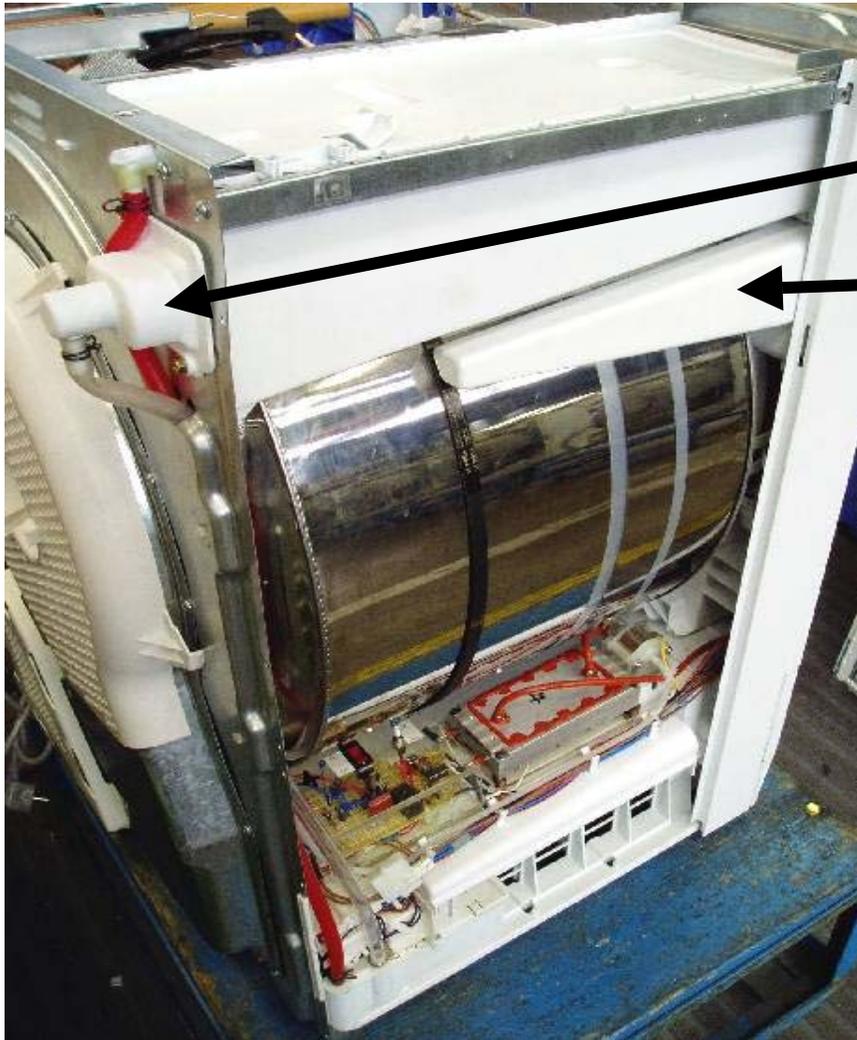
 **Electrolux**



Générateur
de vapeur

Introduction

 **Electrolux**

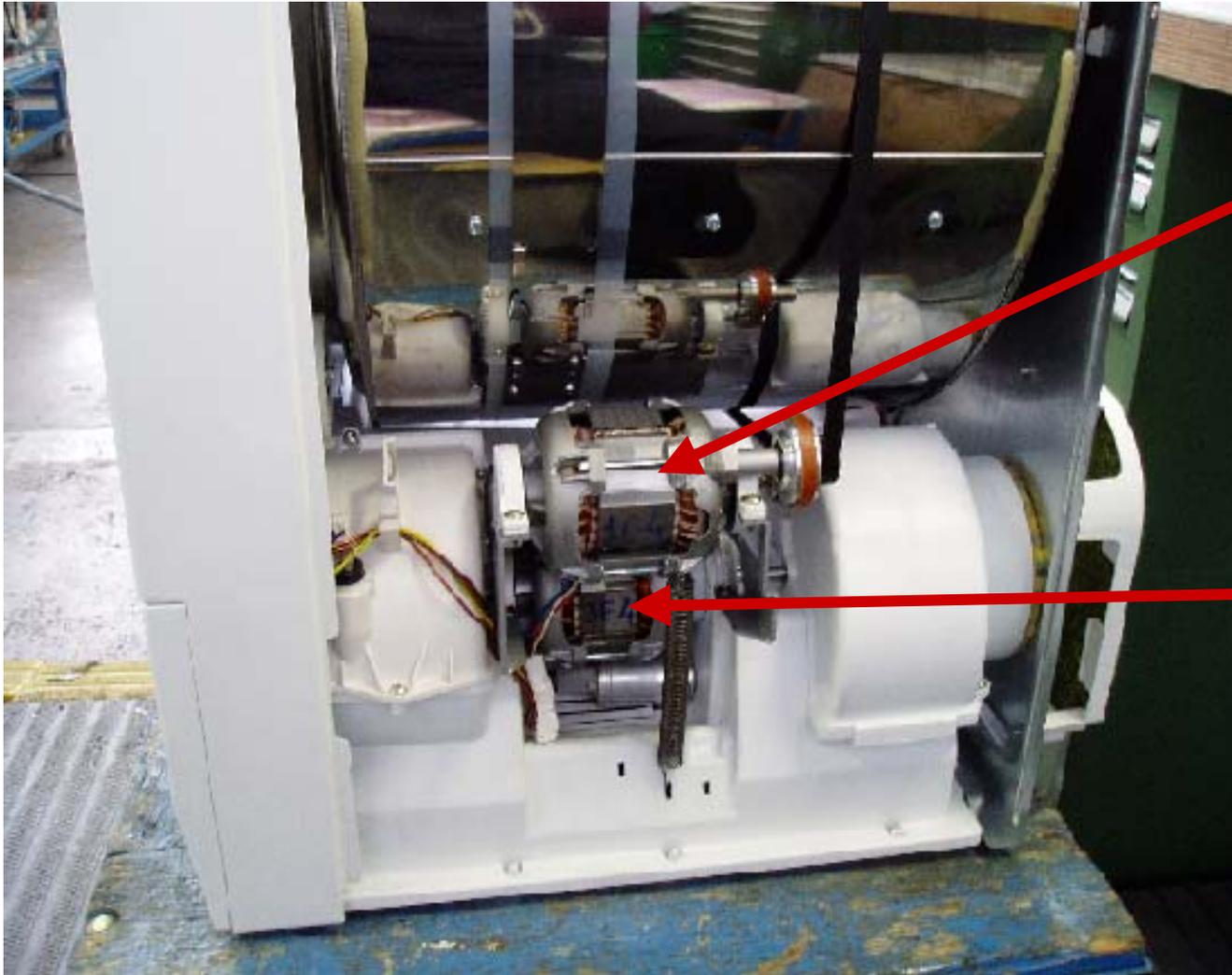


Réservoir d'eau pour
générateur de vapeur

Réservoir pour
traitement au parfum

Entraînements – 2 moteurs séparés

 Electrolux



Moteur pour
l'entraînement
du tambour

Moteur pour
l'air recyclé

Pourquoi 2 moteurs séparés ?



Dans les programmes vapeur, la vapeur doit rester dans le tambour et donc deux moteurs séparés sont nécessaires.

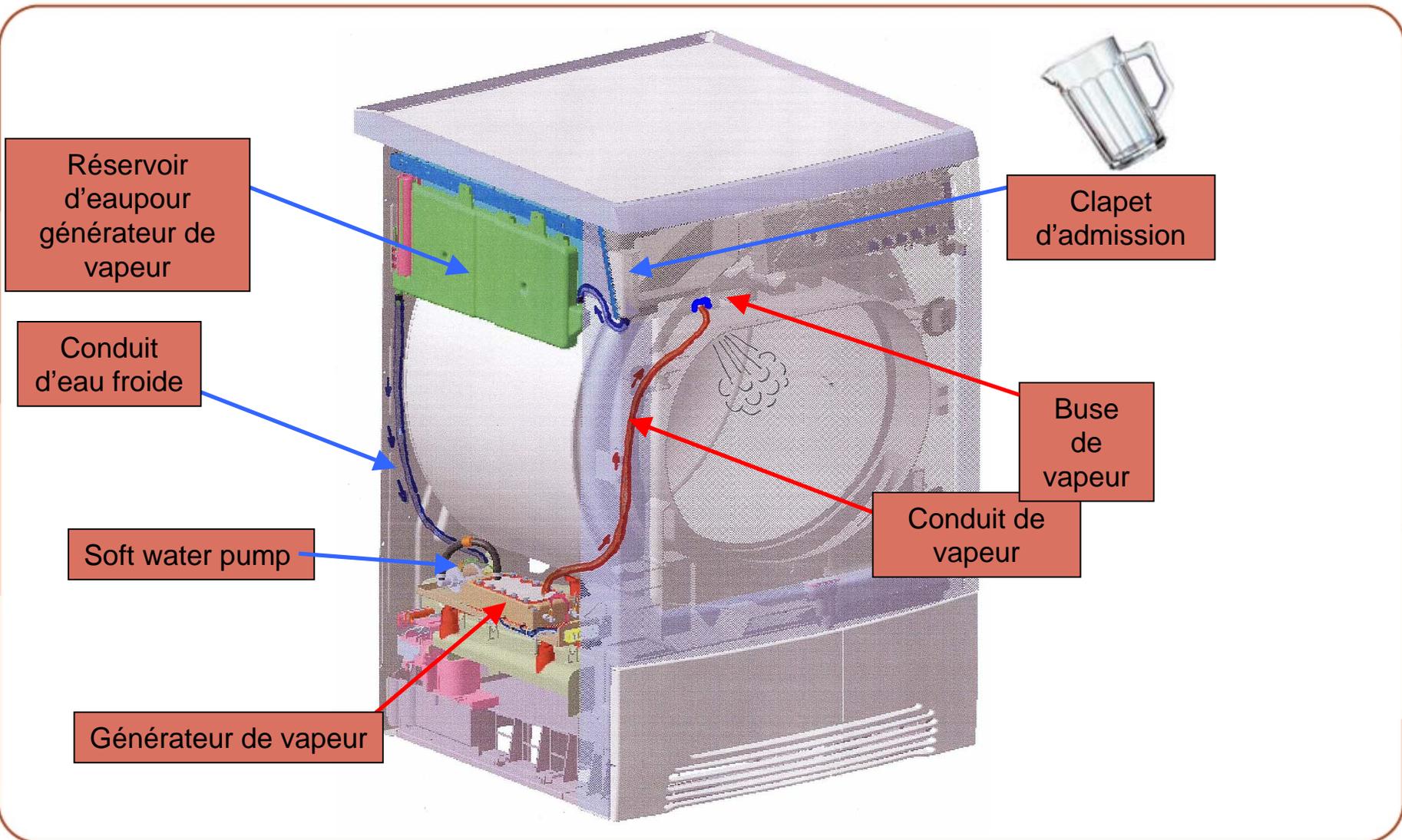
CRM réalise le programme de séchage pour la laine et la soie.

Reversion	aktive	Pause	aktive	Pause
Pour laine	2s	30s	2s	30s
Pour soie	4s	30s	2s	30s

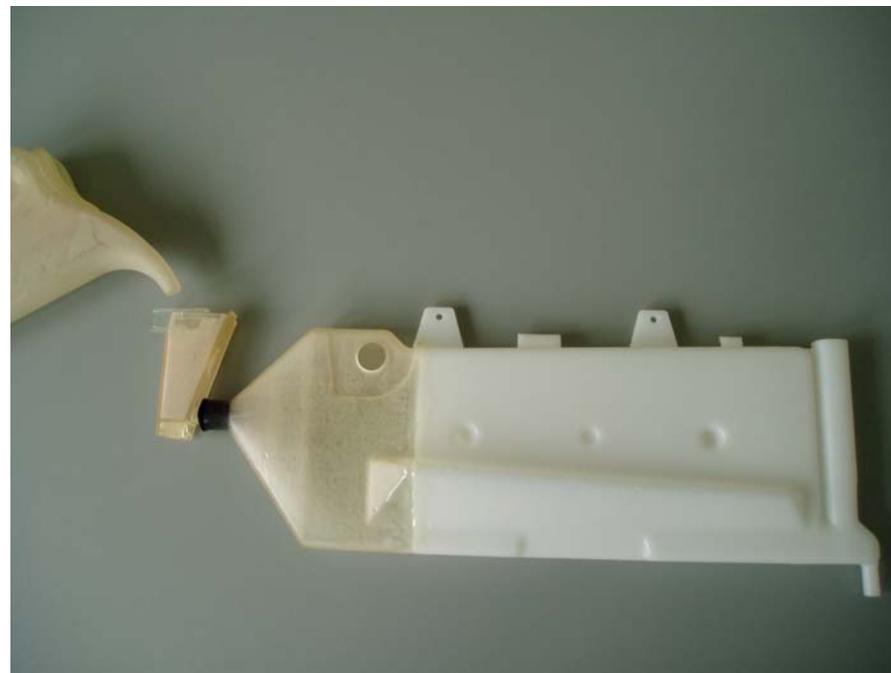
Pour garantir un courant d'air suffisant, il est nécessaire de traiter séparément l'aérateur et l'entraînement.

Définition du produit au lancement de la production

 **Electrolux**



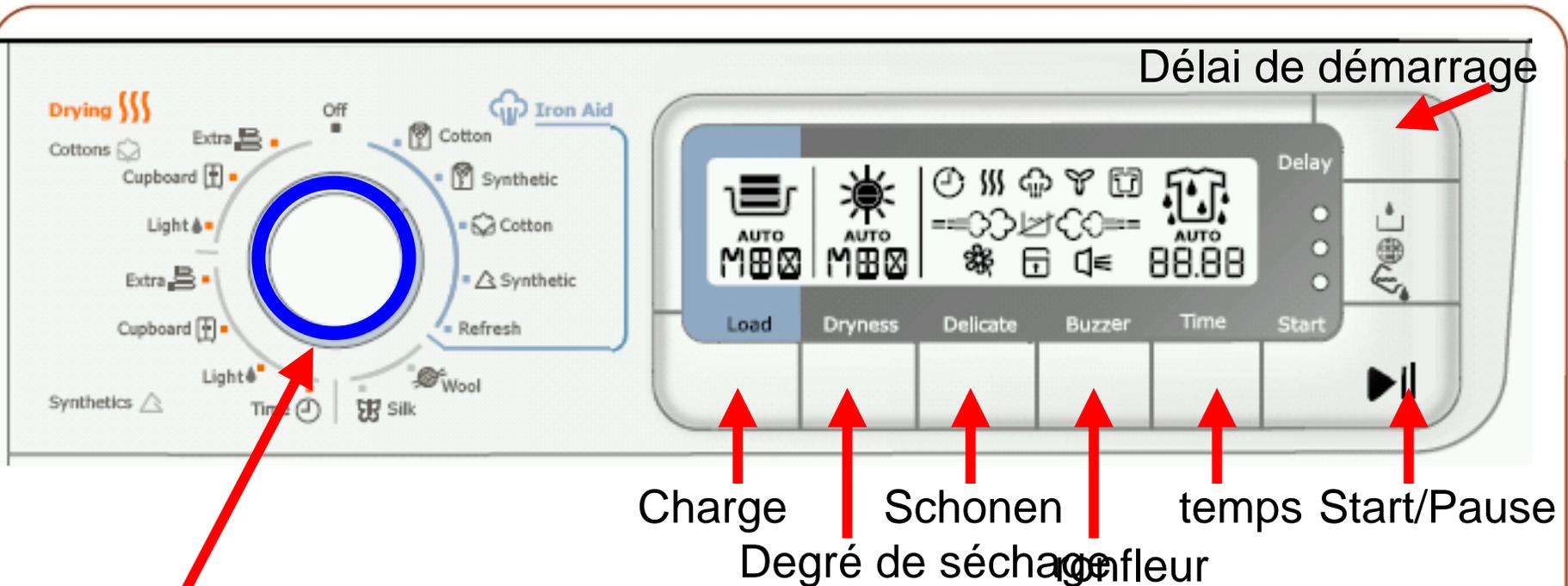
Filtre pour eau de condensation



Attention ! Seul de l'eau distillée ou l'eau provenant du réservoir d'eau de condensation du sèche-linge (filtrée) doit être utilisée.

Diaphragme de commande CRM

 **Electrolux**



Baillonnet éclairé en bleu (platine LED, Bus Macs)

Les programmes sont divisés en deux domaines :

- Iron Aid = aide au repassage → Programmes avec génération de vapeur
- Drying = programmes de séchage → programmes conventionnels

Programmes

 **Electrolux**



Cotton shirts max. 1,2kg → 1-5 chemises en coton



Synthetic shirts max. 1,2kg → 1-5 chemises en synthétique



Cotton refresh max. 3kg → rafraîchir coton



Synthetic refresh max. 1,5kg → rafraîchir synthétique

Refresh

Business refresh → Programme costume, veste



Wool max. 1kg → laine (mécanique douce)



Silk max. 1kg → soie (mécanique douce)



Time programme max. 1kg → programme minuté



Light dry max. 3kg (6kg coton) → séchage léger



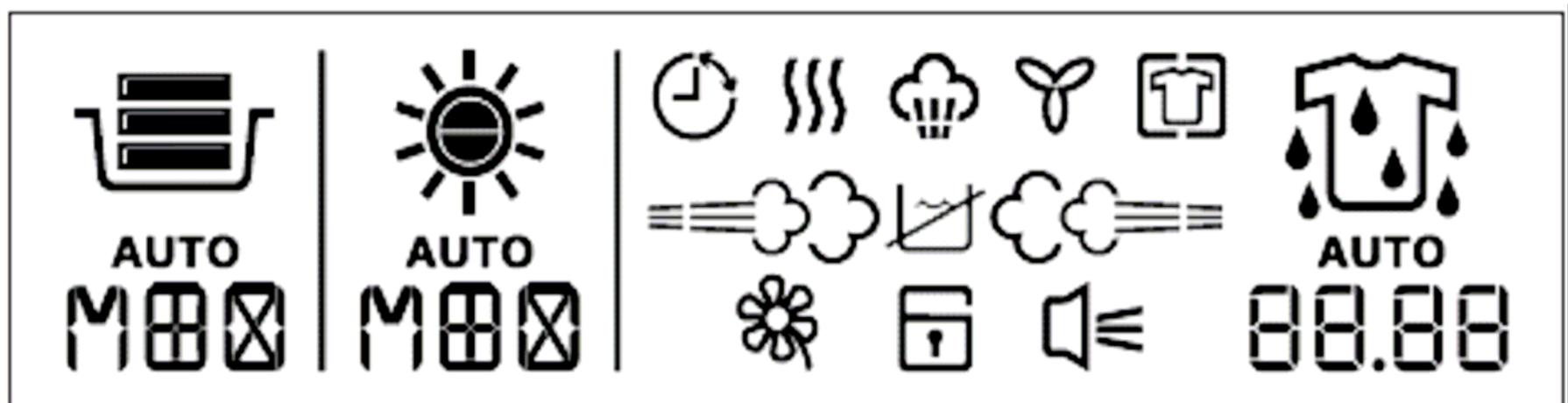
Cupboard dry max. 3kg (6kg coton) → armoire...



Extra dry max. 3kg (6kg coton) → séchage extra

Symboles CRM

 Electrolux



Suivent l'explication des modes de fonctionnement et des symboles de l'écran LCD.

Affichage de la charge

 Electrolux



Réglables seulement sur les programmes avec traitement à la vapeur



Pour tous les autres programmes **Auto** est allumé
Lorsque l'utilisateur essaye néanmoins de modifier la charge, l'affichage Auto s'allume pour en informer l'utilisateur.



Load

Réglage pour charge **min., moyenne und maxi.** Conformément au tableau du manuel d'utilisation.



Degré de séchage

 Electrolux



AUTO

Réglable seulement pour les programmes normaux de séchage

Pour les programmes vapeur et minutés **Auto** est allumé
Lorsque l'utilisateur essaye néanmoins de modifier la charge, l'affichage Auto s'allume pour en informer l'utilisateur.



MAX



MED



MIN

Réglage pour degré de séchage **min., moyen und maxi.**

Humidity

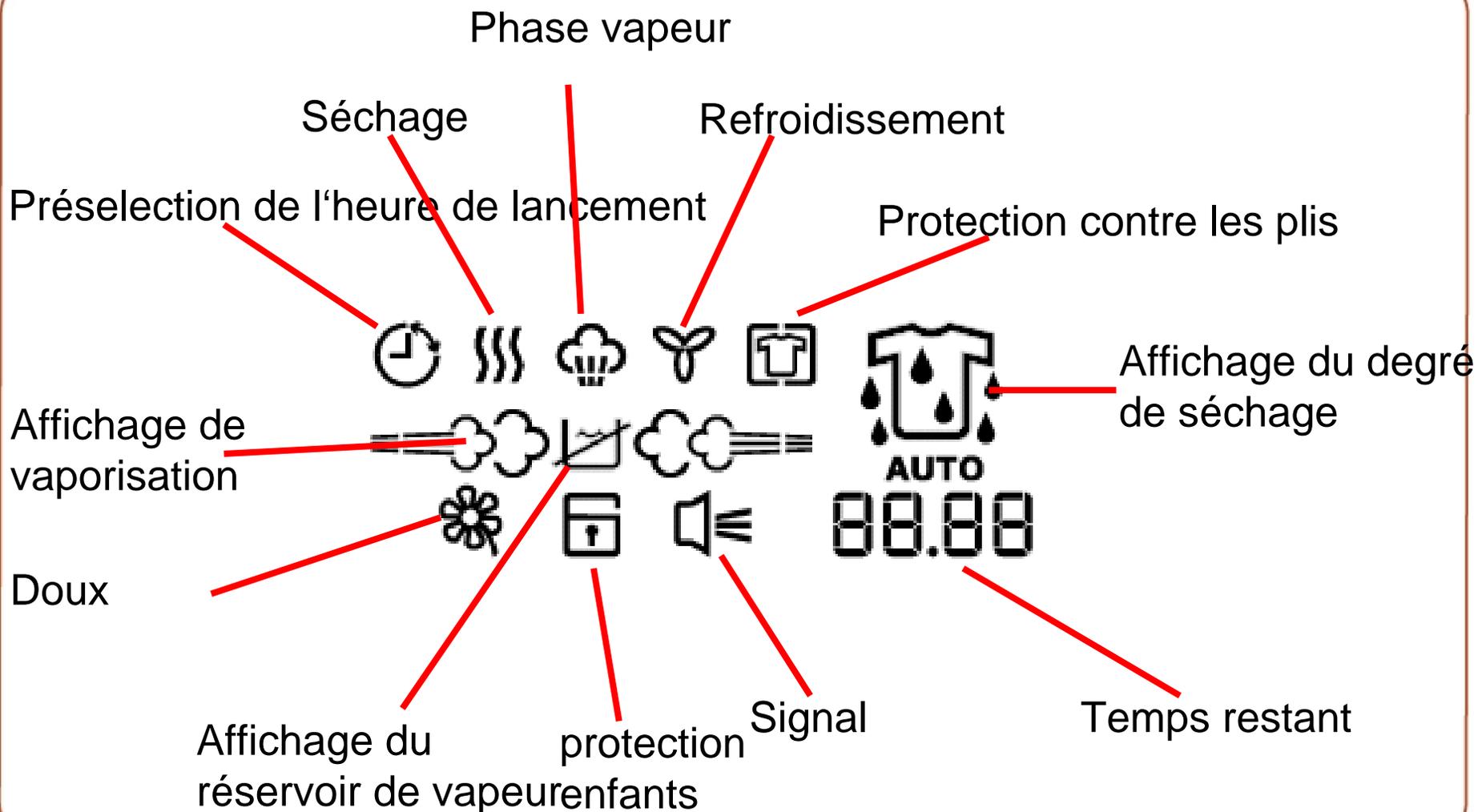
MIN is default

=Préréglage



Affichage du séquençement des programmes

 **Electrolux**

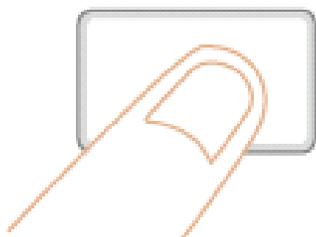


Durée du programme pour programmes minutés

 **Electrolux**



Time



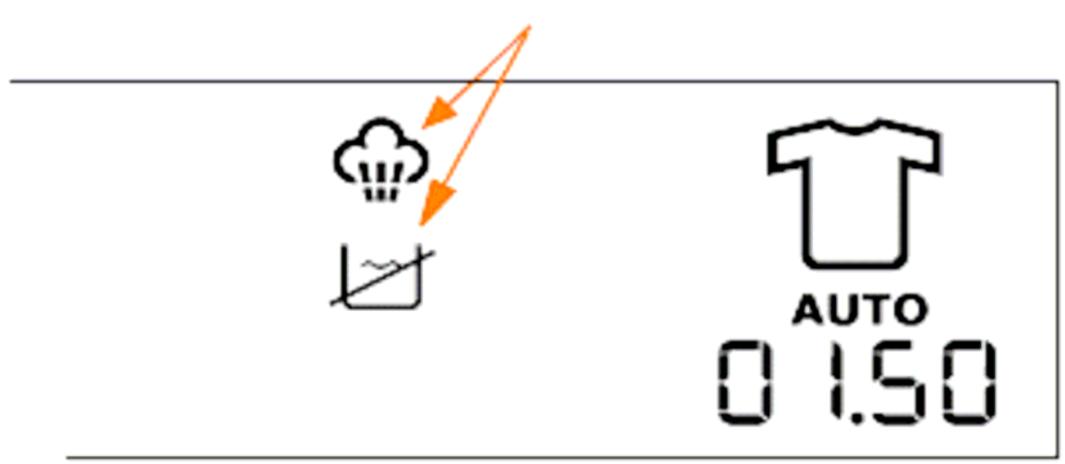
La touche Time permet de modifier des temps de programme. Lorsque le programme sélectionné ne permet pas de modification du temps, le symbole Auto s'allume, pour informer l'utilisateur.

Par exemple 20...40...60min.

Réservoir d'eau pour l'affichage de la génération de vapeur

 Electrolux

Lorsque l'utilisateur a sélectionné un programme avec vaporisation et que le réservoir d'eau ne contient pas suffisamment d'eau (→ **Interrupteur Reed comme sur une machine à café**), ces deux symboles clignotent et le ronfleur émet en plus un bruit.



Réservoir d'eau pour génération de vapeur: max. 1300ml
Interrupteur Reed activé pour un niveau d'eau < 500...600ml
Consommation d'eau des programmes vapeur : 100 – 250ml

Affichage du degré de séchage en séquence

 Electrolux



A fil du programme, les gouttes disparaissent progressivement indiquant ainsi le statut du séchage de la charge à l'utilisateur. En outre, le temps restant est indiqué en dessous du symbole.

Affichage LCD pendant l'exécution du programme

 **Electrolux**



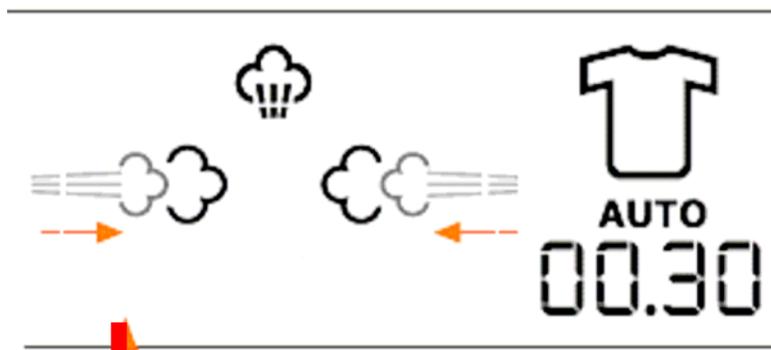
1. Réglage du programme :
Programme sélectionné mais pas encore lancé. Toutes les phases importantes du programmes s'affichent.



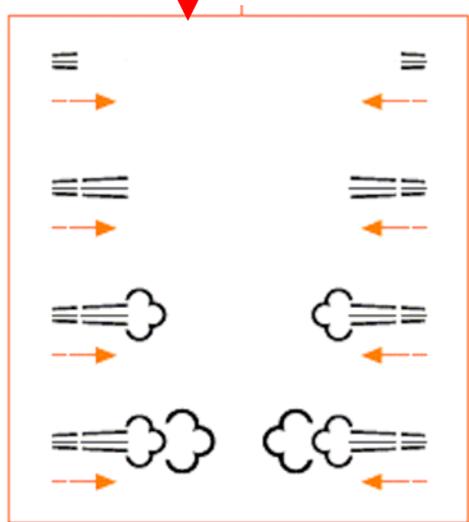
2. Phase de séchage activée :
Degré de séchage est représenté par l'animation des gouttes.

Affichage LCD pendant l'exécution du programme

 **Electrolux**



3. Phase vapeur activée :
Seulement pour les programmes avec traitement à la vapeur.



Animation comme représentée ici.

Affichage LCD pendant l'exécution du programme

 **Electrolux**



AUTO
00.15

4. Phase de refroidissement activée
Séchage terminé— plus de gouttes
visibles.



AUTO
00.00

5. Phase anti plis activée :

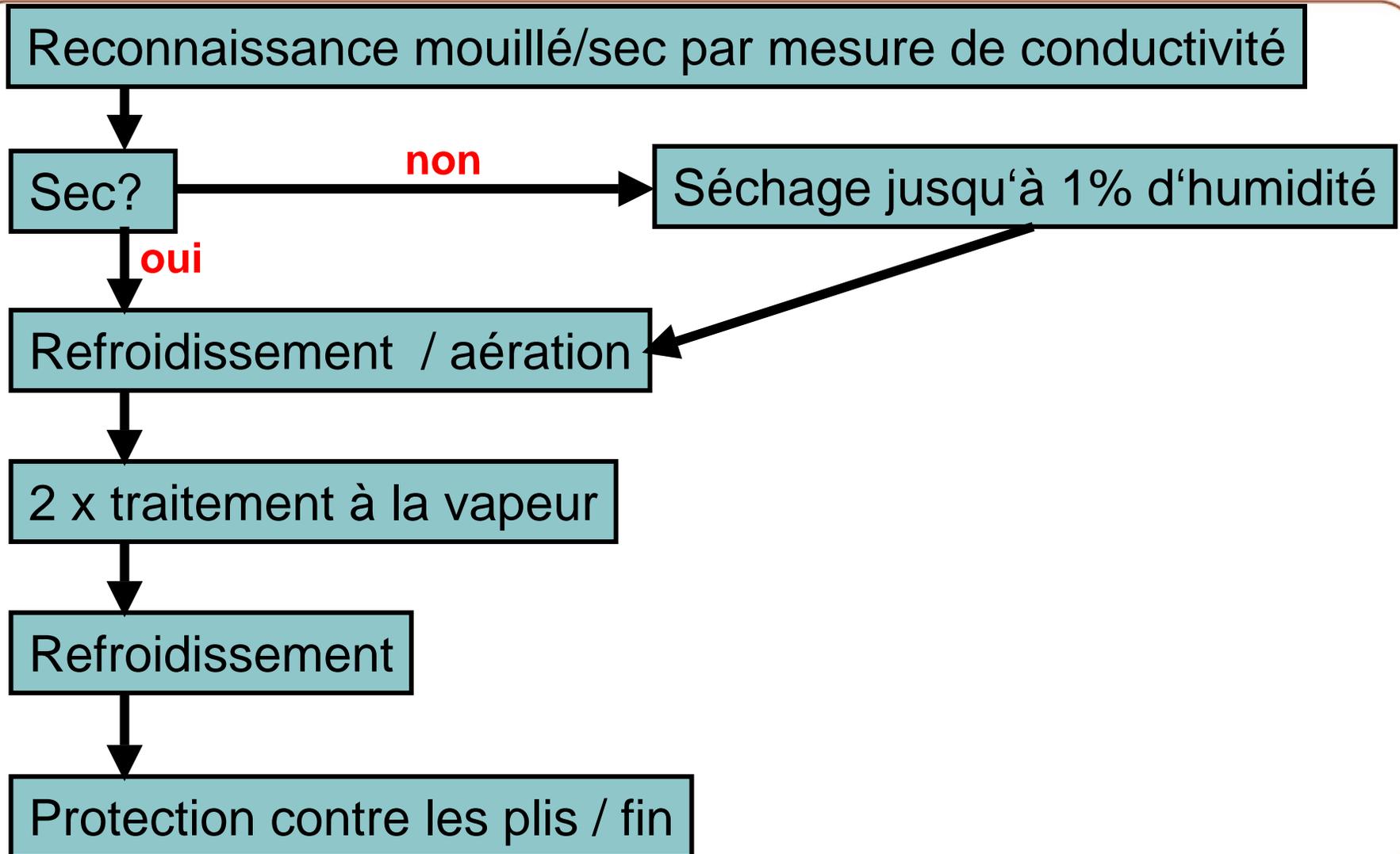


Programmes CRM avec traitement à la vapeur

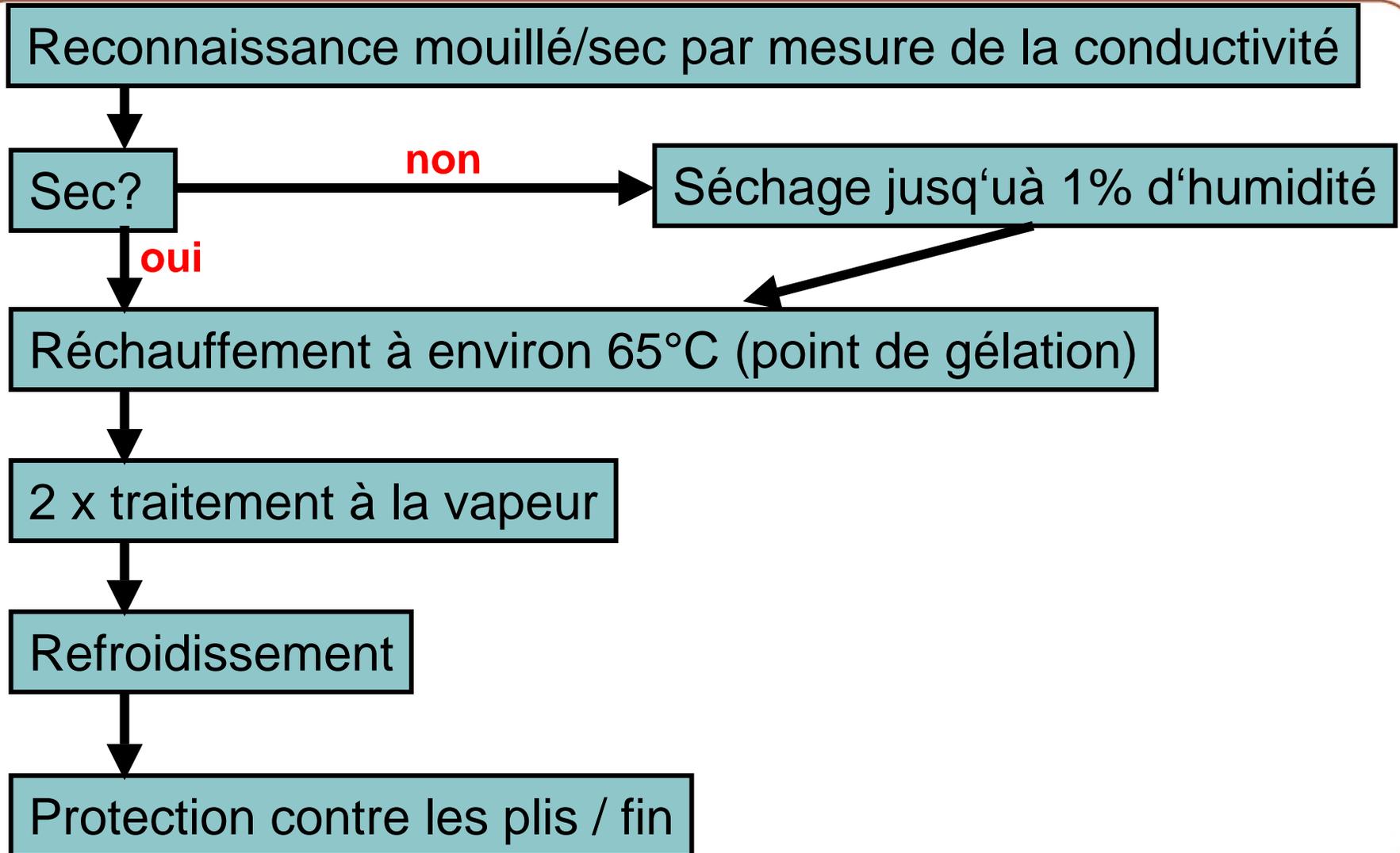


Programme	Option	Charge
Coton / vapeur Pré-repassage	Sec/mouillé	0,5-3 kg
Synthétique / vapeur Pré-repassage	Sec/mouillé	0,5-1,5 kg
Coton chemises Pré-repassage	Sec/mouillé	1-5 chemises
Synth. chemises Pré-repassage	Sec/mouillé	1-5 chemises
Rafraîchir	Sec	1 pantalon -1 veste, 1 costume
Aide au repassage	Sec	Max. 3kg

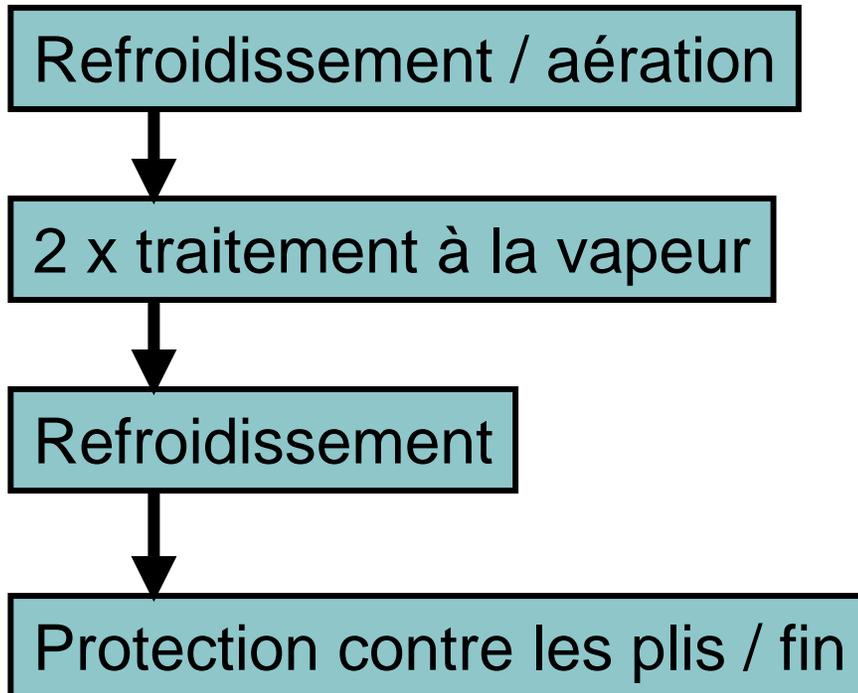
Programmes vapeur– Séquence coton



Programmes vapeur – séquence synthétique



Programmes vapeur – séquence Rafraîchissement



Pour une meilleure compréhension, vous pouvez consulter ici la séquence d'un programme avec traitement à la vapeur.

Simulation

Programmes CRM programmes de séchage

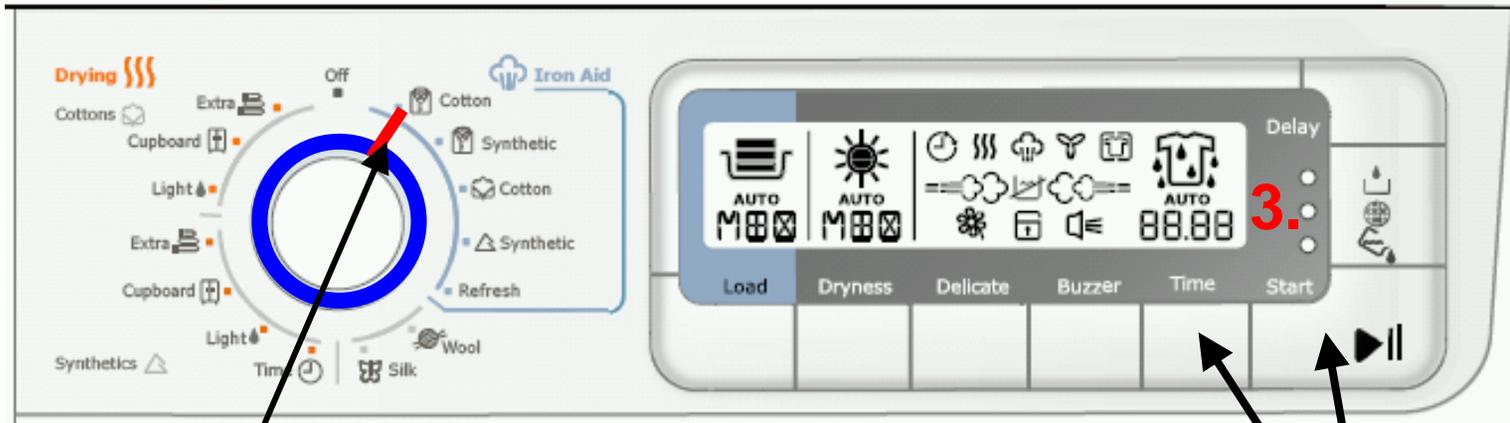


Un aperçu détaillé des techniques de processus est disponible en activant le lien ci-dessous.

[Tableaux de programme](#)

Programme de diagnostique

 Electrolux



Activation :

1. Tourner l'interrupteur principal dans le sens des aiguilles d'une montre pour l'amener dans la première position
2. Appuyer et maintenir enfoncé la touche Start/Pause et la première touche à gauche
3. En l'espace de 5 secondes, les 3 LED s'allument, le ronfleur émet un bruit et le programme de diagnostique est activé

Désactivation : Eteindre l'appareil pour désactiver

ATTENTION !!!

Le programme de diagnostique est stoppé lorsque l'appareil est mis à l'arrêt.

En fonction de la configuration logicielle, le programme de contrôle de fabrication est lancé lors de la prochaine mise en marche. A l'écran s'affiche „ELE“.

Pour arrêter, éteindre et rallumer l'appareil.

Programme de diagnostique

Sélecteur en position 1



Test de l'interface utilisateur

Activé : Toutes les LED et les affichages LCD (si existants)

Description : Toutes les LED clignotent successivement. Lorsqu'une touche est enfoncée, la LED correspondante s'allume. Le numéro de la touche s'affiche sur l'écran LCD et le ronfleur émet un bruit.

Tous les symboles LCD clignotent.

Programme de diagnostique

Sélecteur en position 2



Pompe à condensat, –interrupteur du réservoir d'eau, interrupteur du réservoir à vapeur, chauffage et thermostat du générateur à vapeur (capteur NTC)

Activé : Pompe à condensat lorsque le réservoir est rempli d'eau et que le minirupteur est actionné.
Chauffage du générateur à vapeur actif lorsque la température de 135°C est atteinte pour la première fois, ensuite la température est régulé entre 130...150°C.

Description : Lorsque le réservoir à vapeur est vide (interrupteur Reed), la LED du réservoir clignote à l'écran. Le générateur à vapeur est néanmoins chauffé.
La température du générateur à vapeur (NTC 2) est affichée sur l'écran LCD.
Les LEDs d'alarme s'allument.

Conditions : Porte fermée (Time out 10min.)

Programme de diagnostique

Sélecteur en position 3



Pompe et chauffage du générateur à vapeur et les conduits vapeur (contrôle visuel)

Activé : Générateur à vapeur actif, la température est réglée entre 130...150°C.
Pompe commandée par impulsions, contrôle d'étanchéité des conduits vapeur.

Description : La température de la vapeur s'affiche à l'écran LCD.
Les LEDs d'alarme s'allument

Conditions : Porte fermée (Time out 10min.)

Programme de diagnostique

Sélecteur en position 4



Entraînement du tambour dans le sens inverse des aiguilles d'une montre

Activé : Triac moteur et relais moteur adressés
Pompe à condensat activée

Description : Les LEDs d'alarme s'allument

Condition : Porte fermée (Time out 10min.)

Programme de diagnostique

Sélecteur en position 5



Entraînement du tambour dans le sens des aiguilles d'une montre

Activé : Triac moteur adressé, rotation lente par impulsions (contrôle visuel du tambour)
Moteur de l'aérateur tourne en sens inverse (Test relais moteur) à vitesse réduite

Description : Les LEDs d'alarme s'allument

Condition : Porte fermée (Time out 10min.)

Programme de diagnostique

Sélecteur en position 6



Chauffage à puissance réduite et moteur de la soufflerie à plein régime

Activé : Résistance hélicoidale chauffante noyée de 1400W,
moteur d'entraînement et de l'aérateur

Description : La température de l'air chaud (NTC 1) s'affiche à l'écran LCD
Les LEDs d'alarme s'allument

Condition : Porte fermée (Time out 10min.)

Programme de diagnostique

Sélecteur en position 7



Chauffage à pleine puissance et moteur de la soufflerie à plein régime

Activé : Les deux résistance chauffantes, moteur d'entraînement et de l'aérateur

Description : La température de l'air chaud (NTC 1) s'affiche à l'écran LCD
Les LEDs d'alarme s'allument

Condition : Porte fermée (Time out 10min.)

Programme de diagnostique

Sélecteur en position 8



Contrôle du capteur d'humidité lorsque le tambour est court-circuité,

Activé : Capteur d'humidité

Description : Le contrôle dure 4 secondes (1 seconde est nécessaire au réglage manuel du court-circuit). Pendant ce temps, toutes les LEDs d'alarme clignotent. Lorsque le capteur envoie les valeurs correctes à l'électronique, les LEDs d'alarme restent constamment allumées après 4 secondes. En présence de valeurs en dehors de la plage autorisée, les LEDs continuent à clignoter et le code d'erreur E32 est affiché.

Condition : Porte fermée

Programme de diagnostique

Sélecteur en position 9



Contrôle du capteur d'humidité lorsque le tambour est vide, Résistance de surveillance infinie

Activé : Capteur d'humidité

Description : Le contrôle dure 4 secondes (1 seconde est nécessaire au réglage manuel du court-circuit). Pendant ce temps, toutes les LEDs d'alarme clignotent. Lorsque le capteur envoie les valeurs correctes à l'électronique, les LEDs d'alarme restent constamment allumées après 4 secondes. En présence de valeurs en dehors de la plage autorisée, les LEDs continuent à clignoter et le code d'erreur E32 est affiché.

Condition : Porte fermée

Programme de diagnostique

Sélecteur en position 10



Interrupteur du réservoir d'eau de condensation

Activé : Interrupteur miniature

Description : Seulement pour la fabrication pour constater que le réservoir d'eau est bien vide.

Programme de diagnostique

Sélecteur en position 11



Interrupteur du réservoir de vapeur

Activé : Interrupteur Reed

Description : Seulement pour la fabrication pour constater que le réservoir d'eau est bien vide.

Selon la configuration logicielle, la machine est lancée après le Programme de diagnostic lors de la prochaine mise en marche du programme électrique de test.

Dans ce cas, tous les composants électriques sont activés.

Dans la mesure où la puissance serait trop élevée sur un sèche-linge

CMR (3 radiateurs), on lance ici 2 programmes test différents.

Sélecteur en position 1 – EL1 :

Tous les composants standard du sèche-linge sont activés :

Moteur tambour, aérateur, tout le chauffage du sèche-linge et pompe c.

Sélecteur en position 2 – EL2 :

Les composants CRM sont activés :

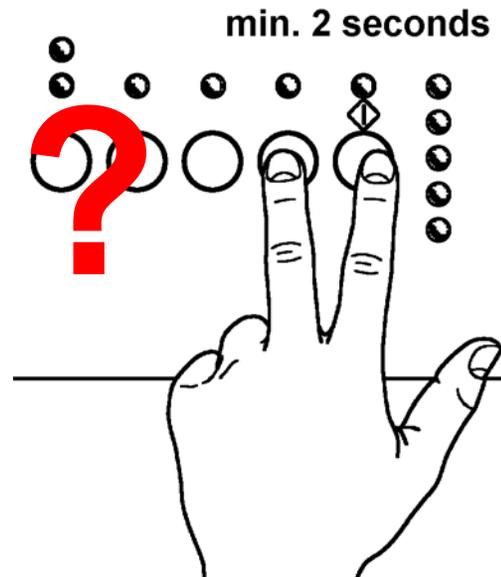
Chauffage et pompe du générateur à vapeur

Gestion des alarmes en mode Utilisateur



1. Le ronfleur n'émet un bruit qu'en cas de d'erreurs qui s'affichent pour l'utilisateur (E20, E40, sauf EB0)
2. Fréquence du ronfleur : toutes les 20s 3 sons brefs (pour les appareils TC1, une mélodie d'alarme particulière retentit)
3. En cas d'erreur, la LED rouge Start/Pause clignote en permanence (0,5s allumée, 0,5s éteinte)
4. Pour les appareils TC1 graphiques, les messages d'erreurs sont affichés sous forme de textes

Affichage rapide du code d'erreur, en appuyant simultanément la combinaison standard de touches (?) comme sur les séries existantes



Gestion des alarmes en mode Diagnostique



1. Sélection de la position de la mémoire d'erreur sur le Sélecteur
2. Les LEDs rouge et verte, intégrées au bouton Start/Pause clignotent en alternance
 - LED **rouge** indique la famille d'erreurs (E42 → **clignote 4 fois**)
 - LED **verte** indique la famille d'erreurs (E42 → **clignote 2 fois**)
3. L'alarme est intégralement indiquée dans l'affichage du temps restant, si existant
4. Sur les appareils à niveau TC1 (écran LCD graphique), les erreurs et les possibilités de les éliminer sont indiquées sous forme de textes
5. Les erreurs peuvent être supprimées au moyen d'une certaine combinaison de touches

Attention nouveau :

Les trois dernières erreurs signalées, peuvent être Consultées dans la mémoire des erreurs par une combinaison de touches !

(Solution encore en cours d'élaboration)

Suppression de la mémoire d'erreurs



La mémoire des erreurs peut être supprimée lorsque le sélecteur est dans la position correspondante dans le programme de diagnostic au moyen de la combinaison standard de touches.

Important ! La mémoire des erreurs, doit toujours être effacée Par les techniciens de service après une réparation réussie.

Combinaison standard de touches :

Appuyer en même temps sur Start/Pause – touche + touche à gauche et maintenir enfoncés plusieurs secondes.

Les codes d'erreur des séries EDR1000 / EDR 2000 sont toujours applicables.

En outre, de nouvelles erreurs ont été implémentées sur les sèche-linges CRM pour les composants CRM.

Ce processus est encore en cours de traitement et les explications définitives des erreurs devra être consultée dans les manuels de services à venir.

Voici un lien vers le tableau des erreurs

Liste des erreurs

Pompe à condensat

- **E21: Erreur Triac**
- **E22: Erreur dans le circuit de surveillance du Triac**

Capteur d'humidité

➤ **E31: Fréquence trop élevée**

L'électronique reconnaît des valeurs non autorisées

➤ **E32: Fréquence trop basse**

L'électronique reconnaît des valeurs non autorisées

Verrouillage de la porte

- **E45: Alarme du circuit de surveillance de la fermeture de la porte**

Moteur d'entraînement

- **E51: Court-circuit Triac moteur**
- **E52: Protection moteur ouverte**
- **E53: Erreur du circuit de surveillance du Triac
moteur**
- **E54: Moteur bloqué ou en surcharge**

Moteur chauffage et aérateur

- **E61: Le chauffage ne fonctionne pas (time out)**
- **E62: Erreur du relais du chauffage**
- **E63: Erreur dans le circuit de surveillance du chauffage**
- **E64: Court-circuit Triac moteur**
- **E65: Protection moteur ouverte**
- **E66: Erreur du circuit de surveillance du Triac moteur**
- **E67: Moteur bloqué ou en surcharge**

Capteur NTC

- **E71: Erreur du capteur NTC1**
(Valeurs en dehors des limites)
- **E72: Capteur NTC2**
(Valeurs en dehors des limites)
(si existant)

Sélecteur

➤ **E82: Code erroné en position ARRET**

Code RESET du sélecteur n'est pas identique avec celui des données de perte d'alimentation

➤ **E83: Code non défini du sélecteur**

Le code du sélecteur n'est pas supporté par les données de configuration

Configuration

- **E93: Erreur de configuration machine**
- **E94: Erreur de configuration programme**
- **E97: Divergence entre le sélecteur
et le logiciel du tableau du programme**

Communication Bus

- **EA1: Erreur de communication de l'électronique CRM**
- **EA2: Divergence CRM – Electronique**
- **EA3: Erreur de communication Sélecteur – LED – Platine**
- EA4: Divergence sélecteur– LED – Platine**

Alimentation électrique

- **EB1: Fréquence de l'alimentation en dehors des valeurs limites**
- **EB2: Tension d'alimentation trop élevée**
- **EB3: Tension d'alimentation trop faible**

Clothes Refreshment Machine

- **EC1: Erreur de divergence de l'alimentation électrique**
- **EC2: Erreur de divergence zero-crossing**
- **EC3: Time out chauffage générateur à vapeur**
- **EC4: Erreur de chauffage du générateur à vapeur**
- **EC5: Erreur du circuit de surveillance du chauffage du générateur à vapeur**
- **EC6: Erreur triac pompe du générateur à vapeur**
- **EC7: Erreur du circuit de surveillance du triac de la pompe du générateur à vapeur**
- **EC8: Générateur à vapeur → pas d'eau pour la génération de vapeur**

ENV 06 – liaisons CRM

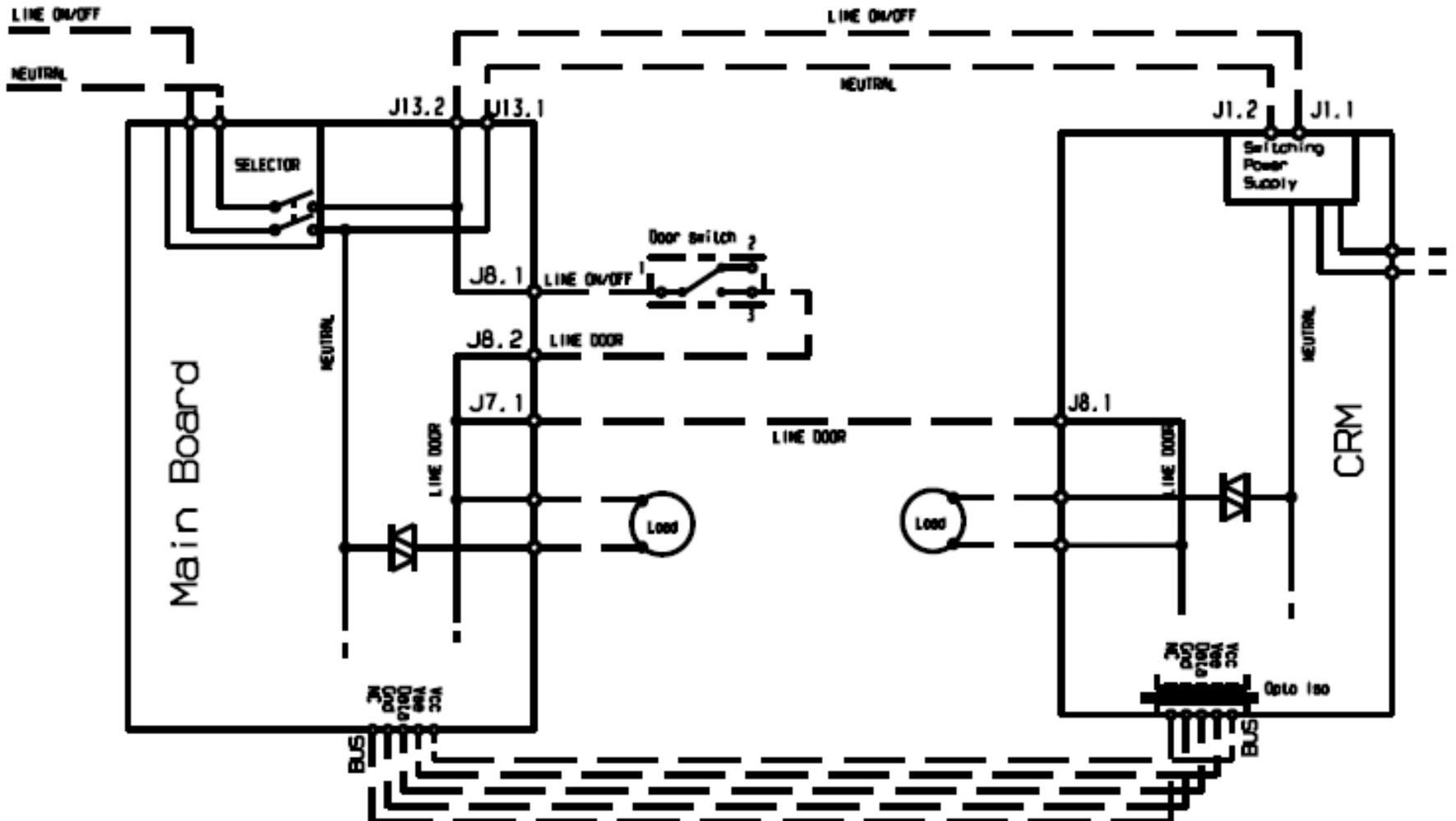


Schéma électrique

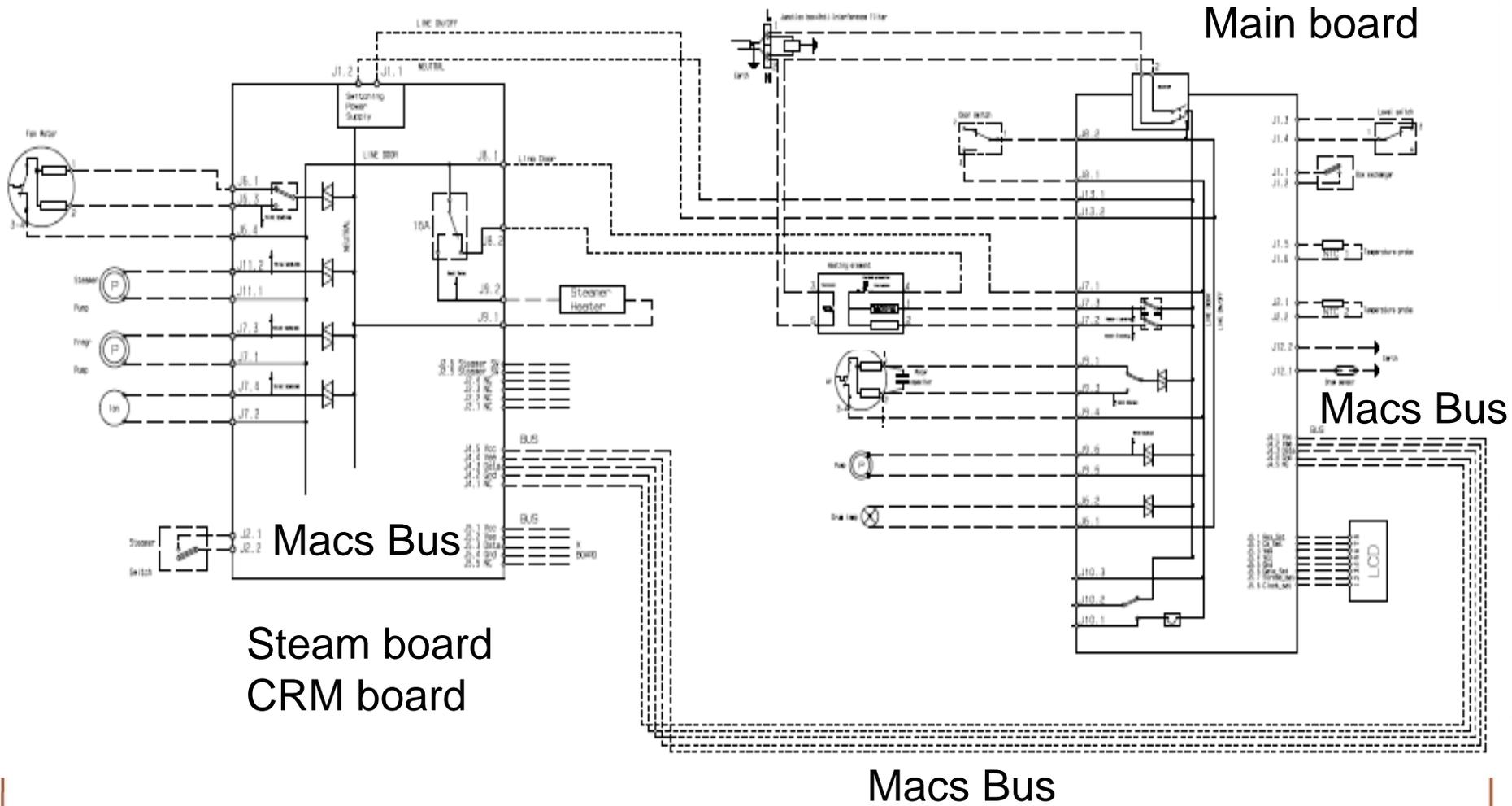


Schéma électrique de l'électronique de commande

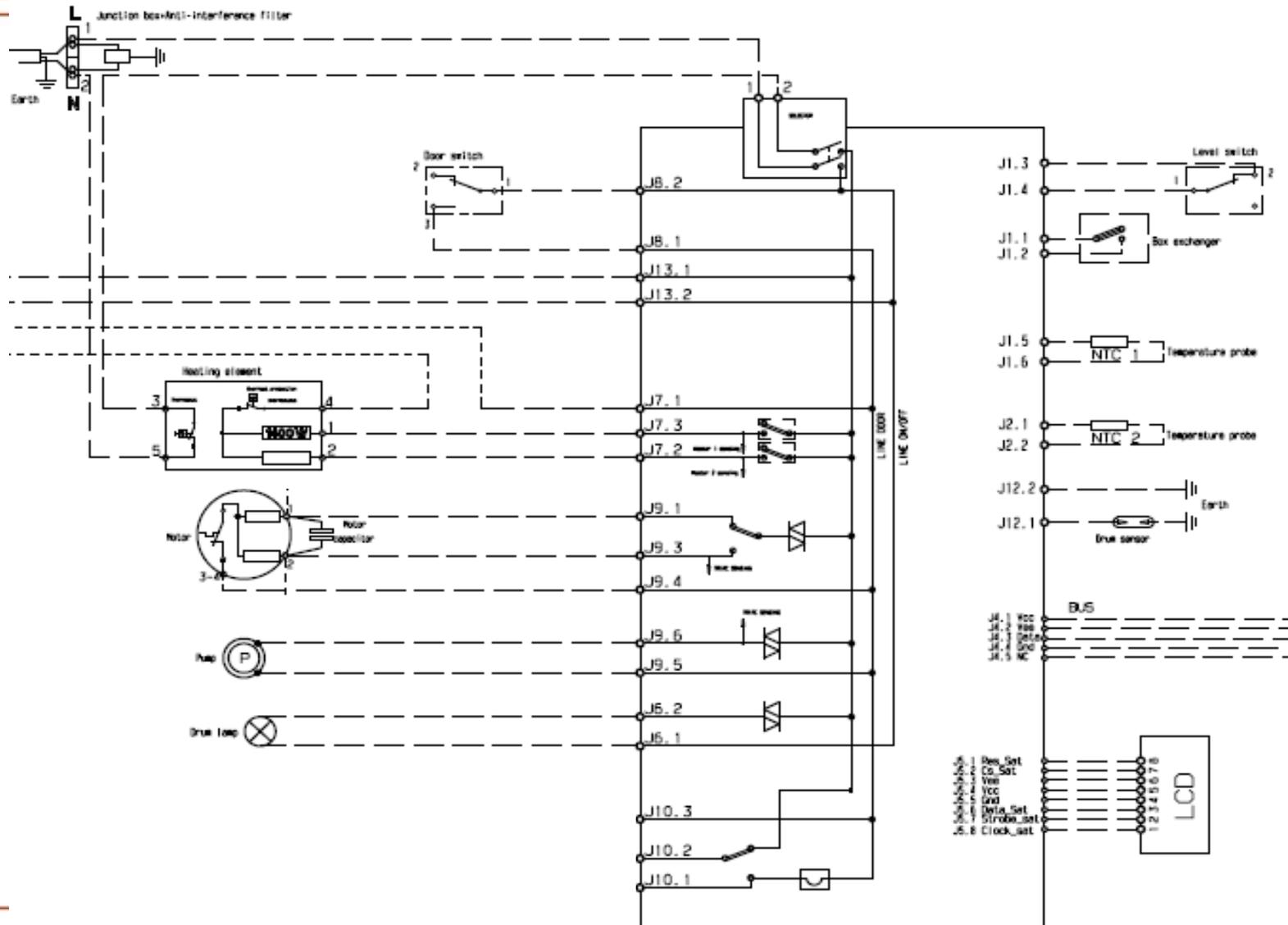
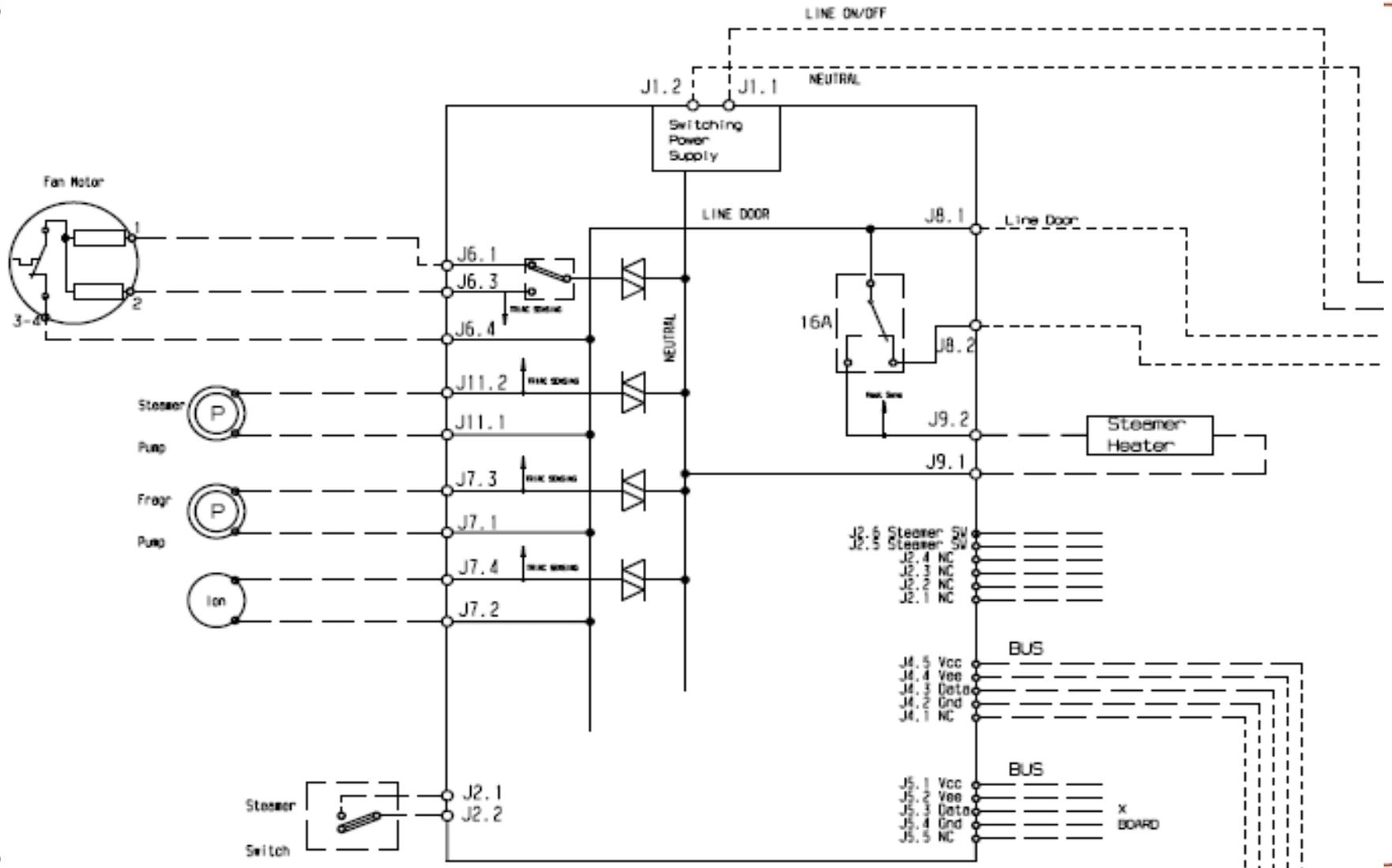


Schéma électrique électronique du générateur de vapeur



FIN